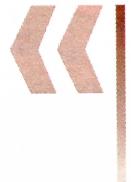
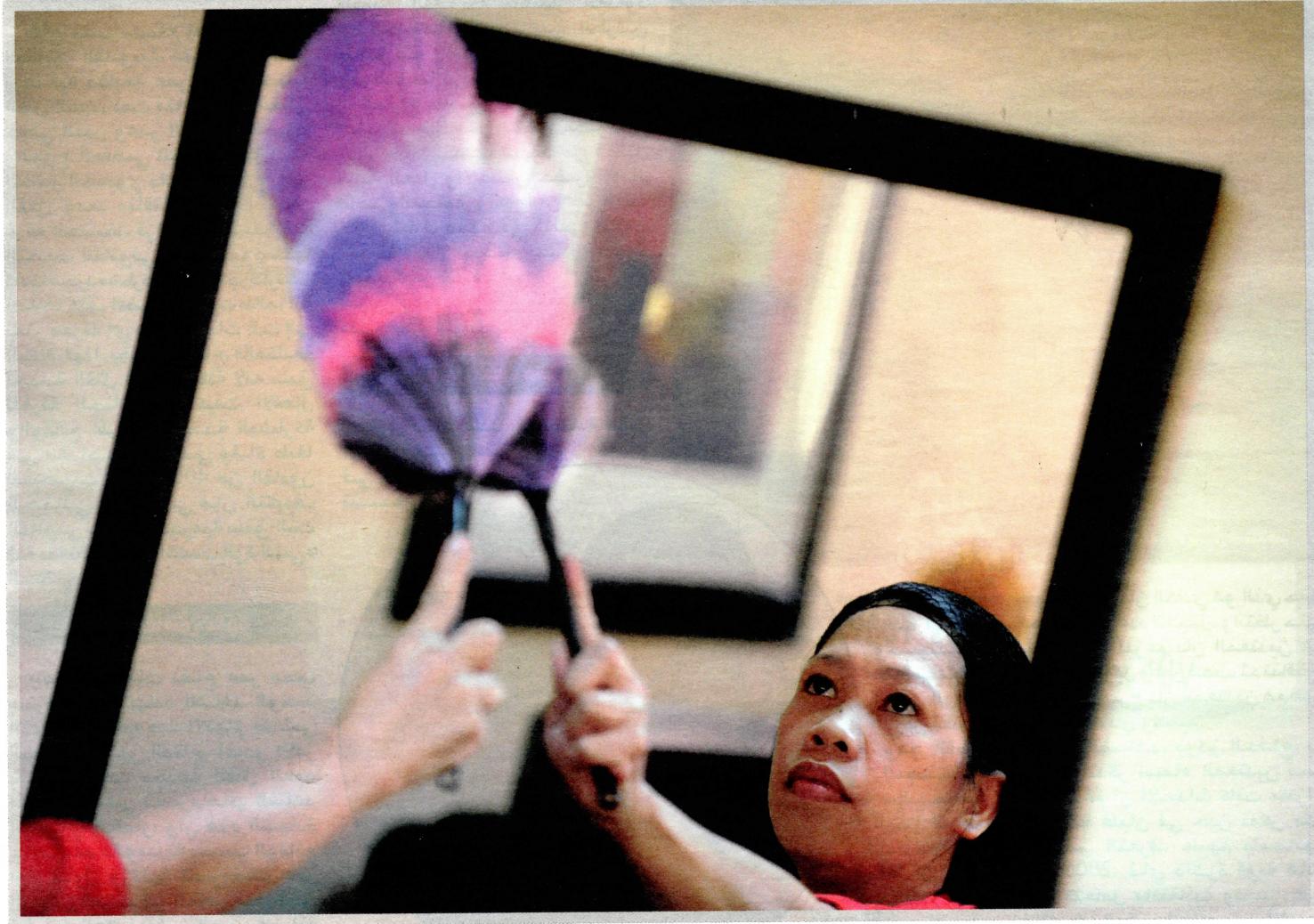


**سحنات سمراء وملامح إفريقية، وقامات قصيرة، بالإضافة إلى لسان مولير ولغة العم سام، كل هذه الأمور أصبحت مألوفة في عدد من البيوت المغربية. خادمات من الفلبين وأخريات من السنغال جمعتهن الحاجة إلى العمل في المغرب، وراء كل منهن قصة طويلة.**



○ إسماعيل التزاري  
ismailtazarni@yahoo.fr

## خدمات فلبينيات وسنغاليات في بيوت مغربية



العديد من التفاصيل التي مرت عليها سريعاً.

شابة نحيفة تحاولت عدتها الثاني، منهكمة في تصفيق شعر أحد الشبان الذي جلس أمامها على كرسي بلاستيكي صغير. تعمل كمصففة شعر لكن في الشارع العام، وكل من أراد تصفيقة الشعر الإفريقي المعروفة بـ «الراصطا» يقصد «أسطا» التي يビدو أنها مررتها في عملها الجديد الذي شرعت فيه منذ حوالي سنة أو أكثر.

«أسطا» عملت في ثلاثة بيوت لكن دون جدو. فالأعمال كثيرة جداً والأجر هزيل. «أنا الطباخة والمربية والمنتفقة وكل شيء»، تقول الشابة السنغالية. «لذلك تركت العمل في البيوت وعملت في أحد محلات بيع الأذكياء قبل أن يسرحي ربي العمل لأنها أختار في الأخير هذه المهمة».

وضع «أسطا» مختلف عن وضع الم嚴重ات من السنغاليات، فهي يماكناها أن تختار أي عمل تريده لأن جواز سفرها بجورتها وليس بحوزة مشغلها، لقد استطاعت أن تسوي وضعيتها القانونية بالمغرب منذ مدة. حتى إن ميرقاها العمل الذي تمارسه فإن ياماكناها أن تغيره لكنها حتما لن تعود إلى العمل في البيوت، هذه هي القناعة التي تشكلت عند «أسطا» بعد العمل في البيوت لأزيد من ثلاث سنوات.

لكن صديقها علق مازحاً: «الفتيات محظوظات، فهن على الأقل يحدن عملاً في البيوت عكسنا نحن الذكور الذين نحد صعوبة في إيجاد العمل»، فـ «أي حظ هذا؟» وبصيغة آفاق: ما الدافع الذي يجعل مثل هذه الأسر تفضل خادمات سنغاليات في الوقت الذي يعيش «الموقف» بالعديد من

بينما عدد ساعات العمل القانونية هو ثمان ساعات في اليوم، ناهيك عن

العطلة الأسبوعية التي تحولت عند هذه الخادمة إلى عطلة نصف شهرية. نجحة أو للا نجحة كما يحلو للمقربين منها من ملائكتها لها تفسير لكل هذه الأمور! تقول بأنها توفر لخدمتها المالك والمشرف والسكن، لذلك في نظرها فهي تعوض لها ما تتقى من الأجر بهذه الأمور، فإن هذه الخادمة في نظرها تستفيد من أكثر من 2000 رغم أنها لا تأخذ سوى 800 تقدى والباقي يدخل في ما تستفيد منه إذا أردنا التقى أو «الحساب»، حسب رأي نجحة. لكن كيف استقدمت هذه الخادمة إلى المغرب؟ ولماذا خادمة سنغالية قبل مغربية؟

ساحة محمد الخامس أو ساحة الحمام كما يدعوها البيضاويون مكتظة بعادتها نهاية الأسبوع. هنا ضربنا موعداً مع «حواء» صديقة «أسطا» لترشدنا إلى صديقتها. لكن «حواء» هي الأخرى لها قصص مع العمل في البيوت، شرعت في سرد بعض الشذرات ونحن في طريقنا نحو منطقة باب مراكش للالتقاء بـ «أسطا» لكنها لم تكن متاثرة كثيراً بما تحكي، فرغم أنها عانت كثيراً إلا أنها تحكي، تحكمها أجرها كاملاً نهاية كل شهر وأمنها بكل حقوقها، سلولوها هي تقول هذه الخادمة التي عملت بثلاثة بيوت استقرت أخيراً عند إحدى الأسر التي تقدرها وتعاملها معاملة حسنة وتحمّلها تقدّرها، لكنها كانت حظوظة هذه المرة.

تقاضي 800 درهم في الشهر بينما سفرها. هكذا استفنت عن تسليمها جواز الحد الأدنى للأجر وهو 2220 درهماً، وتعمل لأزيد من 16 ساعة في اليوم

الأخر كان مرتفعاً 2000 درهم في الشهر) مقارنة مع العمل في البيوت إلا أنني كنت أعماني أكثر. كان علي تحمل مصاريف إضافية، مصاريف الأكل والسكن والانتقال.

عكس العمل في البيوت الذي أعني فيه من كل هذه الأمور».

هكذا، وبعملية حسابية بسيطة، وجدت هذه الشابة السنغالية نفسها مضطورة والسكن، لذلك في نظرها فهي تعوض لها ما تتقى من الأجر بهذه الأمور، فإن هذه الخادمة في نظرها تستفيد من أكثر من 2000 رغم أنها لا تأخذ سوى 800 تقدى والباقي يدخل في ما تستفيد منه إذا أردنا التقى أو «الحساب»، حسب رأي نجحة. لكن كيف استقدمت هذه الخادمة إلى المغرب؟ ولماذا خادمة سنغالية قبل مغربية؟

بعد هذه الرحلة الطويلة التي دامت كما يدعوها البيضاويون مكتظة بعادتها نهاية الأسبوع. هنا ضربنا موعداً مع «حواء» صديقة «أسطا» لترشدنا إلى صديقتها. لكن «حواء» هي الأخرى لها قصص مع العمل في البيوت، شرعت في سرد بعض الشذرات ونحن في طريقنا نحو منطقة باب مراكش للالتقاء بـ «أسطا» لكنها لم تكن متاثرة كثيراً بما تعلّم.

«أعطيها أجرها كاملاً نهاية كل شهر وأمنها بكل حقوقها، سلولوها هي تقول لكم»، الكلام هنا لنجحة مشغلة فيروني التي أقنعتها بضميمة لتحبّ عن استئنافها، أي حقوق واي أجر؟ فالخادمة تقدّرها، لكنها كانت حظوظة هذه المرة. فرقة العمل لم تمنع عن تسليمها جواز الدخول وهي التي كانت تلوّها بتسم

«فيروني» لم تخف الجواب كثيراً وسرعان ما بدت حيرتنا. جواز سفرها وكافة وثائقها الشخصية كانت تحتفظ بها مشغلتها لذلك امتنعت عن تسليمها لها. وبالتالي فإن هي تركت هذا العمل فلن تعمّ بغية لأنّ وضعيتها في المغرب ستتصبح غير قانونية.

هكذا، خيرت بين خيارين أحلاهما إلى العودة إلى عمل الآباء في عملها، لكن ازدادت قساوة مشغلتها، بعد هذا الحادث وازدادت ساعات العمل. كل في الشقة ليس هو العمل في القيد، هكذا كانت تعنت. لكنها اكتشفت الحقيقة المرة، فالعمل في الفيلا مختلف عن العمل في الشقة، فالأشغال في الأولى كثيرة عكس الثانية لكن الأجر لا يختلف كثيراً.

بعد هذه الرحلة الطويلة التي تعلم في حوالى خمس سنوات وما تزال مستمرة انتهى المطاف بـ «فيروني» بفلاش شارع عبد الكريم الخطابي، لكن رحلتها هاته عرفت ثلاثة ثوابت: هزة الأجر، طول ساعات العمل، واحتفاظ المشغل بجواز السفر. لكنها الآن على الأقل وجدت عملاً مريحاً نسبياً، فهي تحب الأطفال وأكابر عقبة لها أيام ترك هذا العمل هو ينيس الذي تعلّم به كثيراً.

«أعطيها أجرها كاملاً نهاية كل شهر وأمنها بكل حقوقها، سلولوها هي تقول هذه المرة في العاصمة الاقتصادية، إلا أنها لم تستمر في هذا العمل طويلاً، فطوى ساعات العمل وهزة الأجر جعلاها تهجر، لكنها كانت حظوظة هذه المرة. فرقة العمل لم تمنع عن تسليمها جواز سفرها. هكذا استفنت لستة أخرى في أحد محلات بيع الحلويات. فرغم أن مهنة مربية طفل مشغلتها

الساعة تشير إلى الخامسة مساءً، حارس المنزل ينتظر في اتجاه المدخل متربقاً قدمه في المطبخ منهكمة في الأشغال، فيما البستان يتجول بمقدمه في حديقة المنزل مشذباً الأشجار. وفي ساحة المنزل يلعب بنيس، الطفل المدلل للأسرة، وتتفق بحاته شابة سمراء بملامح إفريقية، إنها «فيروني» الشابة ذات الثلاثين ربيعاً القادمة من السنغال. شابة قوية البنية صارمة الملامح، لا تلوم ابتسامتها إلا ثوانٍ وتختفي. تعمل منذ مدة عند هذه العائلة كمربية لطفلاها المدلل.

لماذا تختار هذه الأسرة مربية من السنغال؟ وما الذي يدفع السنغاليات إلى العمل في المغرب؟ وكيف يصلن إلى المغرب؟

### رحلة طويلة

ينيس طفل في سنته الثانية استعانت أمها نحبة بمرتبة من السنغال لتساعدها على القيام بشؤونه قبل أن يكمل سنته الأولى. هكذا ارتبط بهذه السنغالية أشد ارتباط وأصبح يفهم فرنسيتها بسهولة في الوقت الذي يجد فيه صعوبة في فهم العامية المغربية. فـ «قصة تخفى هذه الخادمة الإفريقية وراء ابتسامتها الخاطفة التي لا تدوم سوى لحظات قصيرة كشعاع البرق في الليلة الحالكة؛ نظرت إلى يمينها وإلى يسارها ثم صارت ببرهة فقالت: «لا أريد مشاكل، لن أتحدث عن أي شيء...»، لكن بعد أن طمأنها الحارس وأخبرناها بأننا أخذنا الإنذن من عند مشغلتها شرعت في سرقة قصتها وبداتها تداعي الطفل بنيس، ينيس بل إنها تقوم بشؤون أسرتها في السنغال من خالله. سبعة أفواه جائعة تنتظراها في السنغال: أب وأم عجوزان وأخت وأربعة إخوة ذكور. تقول بفبرسية سريعة مغلقة بـ «فيروني»: «انا محظوظة لأنني وجدت عملاً في المغرب أعمل بهعائلتي»، ثم تستدرك: «أي عمل، مل قل أبداً، فقد مررت بالعديد من الأعمال قبل أن أصل إلى هنا».

لقد قدمت هذه الخادمة إلى المغرب في صيف 2007 بعد أن سمعت الكثير عن المغرب حقاً فظنّت بأنه جنة على الأرض، لكن كل تصوراتها حول المغرب تبيّنت لتحول محلها الحقيقة المرة. عملت خلال سنة 2007 كخدمة في أحد البيوت بالعاصمة الإدارية الرباط، لكن هرالة الأجر الذي لا يتجاوز 700 درهم في الشهر وطول ساعات العمل التي تصل إلى أزيد من 16 في اليوم، جعلاها تفكّر في تغيير هذا العمل والبحث عن عمل آخر أو على الأقل الاستمرار في نفس العمل لكن تغيير هذه الأسرة أصبح ضرورة حتمية. هكذا خيرت «فيروني» هذه الأسرة بين خيارين: إما أن يرفع الأجر ونوعه عن الساعات الإضافية أو أن تتركهم وتبحث عن عمل لدى أسرة أخرى. إلا أن ربة العمل كان لها رأي آخر. في هذا المقطع من الكتابة توقفت «فيروني» عن الحديث وأنقبضت أسلوب وجهها ونمت عندها وشرعت في الحديث بلغة غير مفهومة، إنها «اللولوف»، إحدى اللغات السنغالية المحلية، فربما لم تسعفها الفرنسية للتعبير عن مشاعرها في هذا الجزء من الكتابة. لكنها سرعان ما استأنفت حديثها بلغة موليبير. فـ «ما الذي جعلها تنشتّج بهذا الشكل وتذرف الدموع وهي التي كانت تلوّها بتسم

# المجتمع ← 25

الطريق للحصول على خادمة سينغالية أو فلبينية

الذي يتلقاها في المغرب أجر مقبول إذا تم تحويله إلى العملة السينغالية. أما الأسر التي تستقدمهن وزميلاتهن الفلبينيات فإنها تضرب عصافورين بحجر واحد، تعلم أنوثتها اللغة الفرنسية أو الإنجليزية والقيام باشغال البيت. من جهة أخرى فإن مدونة الشغل في المغرب تمنع أن يقوم عامل أجنبي بعمل ما إلا في حالة كان يتقن عملاً لا يجيده غيره من العمال المغاربة. لكن هذا النص القانوني لا ينفي مع العلم أن جل الخدمات الأجنبية يتسلطن وفق عقدة محددة.

أسرتها الصغيرة. لم تستطع حبس دموعها وهي تحكي لحظة تدبير ابنها الوحيد قبل سنة. بعض من التقىهم «الأيام» من الخدمات الأجنبية، خصوصاً السينغاليات منهن يعتبن المغرب مجرد مرحلة انتقالية نحو الفردوس الأوروبي. لذلك فهن يصبن على المعاناة عليهم بجدن طريقة للسفر إلى أوروبا التي لا يفصلها عن المغرب سوى 14 كيلومتراً. لكنهن في كل الأحوال يحسدن على وضعهن هنا من طرف صديقاتهن اللواتي لم يكتب لهن المجيء إلى المغرب، لأن الأجر الهزيل

بخمس سنوات قبل أن تحكي قصتها لأن «الأيام» لكن شريطة لا يعلم مشغليها «أخاف أن أطرد من العمل» هذه هي ذريعتها. لكن لماذا المغرب؟ هل انعدمت فرص الشغل في آسيا؟ «الأمر لا يتعلّق بالمغرب أو غيره، وجدت عملاً فسافرت إليه. هنا كل ما في الأمر» تقول ضاحكة. السيدة الفلبينية التي تركت زوجها وابنهما ذا الخمس سنوات مضطربة أكدت أنها تعمل وفق عقدة عمل تمتد لستين. «إذابيث» لا تعاني من مشقة العمل وهزالة الأجر بقدر ما تعاني من الغربة ولوّعة فراق

بالمقابل التقينا بسيدة في الحسيني بالدار البيضاء توفر هي الأخرى خادمات فلبينيات لزبائنها. المرأة التي تجاوزت عقدتها الخامس عشر بين زبائنها بـ«الحاجة». المرأة التي استقبلتنا اعتقاداً منها أنها أنتنا قبل هذه الأخيرة آخريات عمل عندها قبل «فيريوني»؟ إنه السؤال المحرج لنجحة التي ابتسمت قبل أن تجيب قائلة: «فيه ينفعكم الجواب على هذا السؤال؟» استقدمتها عن طريق شخص أعرفه هناك. طلبت منه أن ياتيني بخادمة من السينغال، فلما وجدتها تكلفت بمصاريف الطائرة، جواز السفر، ووّقعت معها عقدة»، تضيّف بنيرة المتيقن «كلاشي عندنا بالقانون».

لكن لماذا كل هذا العناء والخدمات المغربيات في العاصمة الاقتصادية بالملفات إن لم نقل بالألوف؟

«اللغة الفرنسية لغة العصر وضرورية لمستقبل أبنائي في المغرب، لذلك قررت تعليمها لأولادي منذ المراحل الأولى. فالسينغاليات يواصلن بالفرنسية، مما يتيح الفرصة لأن يأتي لتعلم لغة مولينير» هذه السيدة التي استلمت هذه الفكرة من إحدى صديقاتها أصبحت الآن تضرب عصافورين بحجر واحد، خادمة وأستاذة فرنسية بأجر واحد هزيل.

نفس الكلام قالته مريم التي يتقن ابنها يوسف اللغة الفرنسية، بل إنه لا يعرف من العربية والعامية إلا بعض الكلمات ولا يستقيم نطقها على لسانه حتى. لكن إذا كانت بعض الأسر قد اختارت خدمات من إفريقيا، فإن أسرًا أخرى فضلت استقدام خدماتها من آسيا وبالضبط من الفلبين.

## لغة بلاد العم سام

الخدمات السينغاليات والخدمات الفلبينيات أصبحن ينافسن المغربيات في المغرب، خصوصاً العاصمتين الإدارية والاقتصادية، لدرجة أصبحت معها رؤية ملامح إفريقية أو آسيوية في بيت من البيوت أمراً مألوفاً.

«من خلال هذه الصفحة نوفر لزبائننا الكرام خدمة مميزة ونابضة بالمغرب، نحن على استعداد لتوفير خدمات من الفلبين (خدمات المنازل - مربيات الأطفال - العناية بكبار السن - ممرضات مقيمات). مقيمات في المنزل من خلال توقيع عقد لمدة ستين وتامين صحي كامل وسرعة في الاستقدام لا تتجاوز 15 يوماً بعد الموافقة على الطلب بشكل فعلي، للمزيد من المعلومات الرجاء التواصل معنا عبر الأرقام التالية ومن خلال البريد الإلكتروني» هذا مضمون أحد الإعلانات الموجودة في موقع الفايسبوك على الأنترنت، ونضيف الإعلان: «الخدمة الفلبينية تتوفّر على عدد من الخصائص تميزها عن غيرها، ومنها: إجادتها للغة الإنجليزية، تميزها بالجدارة والجودة في العمل، القدرة على التكيف مع مختلف العادات والتقاليد..».

لكن كيف يعمل أصحاب هذه الصفحة على استقدام عاملات فلبينيات؟ ولماذا فلبينيات «الأخضر»

سارة التي وضع هاتقها على الصفحة قالت بأن الأمر يتعلق بوكالة تشغيل، وصرحت لـ«الأيام» بأن وكالتها توفر الخدمات لزبائنها في ظرف خمسة عشر يوماً فقط، بعد أن يدفع الزبون تكاليف النقل والعقدة بما فيها عمولة الشركة التي تصل إلى 36 ألف درهم. وبعد توقيع العقدة على الزبون أن يدفع 2500 درهم في الشهر. سارة قالت بأن هذا الأجر تقطع منه عمولة الوكالة كل شهر. لكن كم تبلغ هذه العمولة، هذا هو السؤال الذي امتنع سارة عن الإجابة عنه، لكنها بالمقابل أكدت أن وكالتها تقوم بجهود تسحق عليه هذا الأجر، خصوصاً أن لها فرعين، فرع في الرباط وفرع في الفلبين. ونضيف بأن الفلبينيات، بالإضافة إلى اشغال البيت، يعلمون الإنجليزية للأبناء.

لكن ماذا تقول العاملات الفلبينيات؟ لم نتمكن من الالقاء بأي من العاملات اللواتي تستقدمهن هذه الوكالة لكننا